



نموذج تحديث بيانات العميال (الافسراد) CUSTOMER INFORMATION UPDATION FORM (Individual)

Dear valued customer,

As part of our continuing efforts to serve you better, we are updating our customer details. Please fill up this form in BLOCK LETTERS and submit to any of our branch nearest to you.

التـزاماً منا بالإستمـرار في تقـديم أفضـل الخدمـات لكـم, نقـوم بتحديـث المعلـومات الخاصـة بعملائنا. يرجى منكـم التكـرم بتعبئـة هـذا النمـوذج بأحـرف كبيـرة وارسلـها لنـا عـن طـريق اي من فروعنـا الأقـرب إليكـم.

, , , , , , , ,			
Account l	ــل الحســـاب	تفاصي	
Account Name		اســم الحســاب	
Account No.	رقــم الحســاب Branch	<u>ف</u>	
Account No.	رقــم الحســـاب Branch	فــــــــ رع	
Card No.		رقـــم البطاقـــة	
Personal	Details*	البيانات	
Name (as per passport)	, (i)	الاســـــــــــــــــــــــــــــــــــ	
Nationality	Date of Birth D D M M Y Y Y Y	تاريــخ الميـــلاد	
Passport No.	Expiry Date D D M M Y Y Y Y Y	تاريخ الانتهاء	
Emirates ID	ال العالم الت	تاريخ الانتهاء	
* -Please submit Self ce	ertified / signed copy of passport and emirates ID as proof	* يسرجس التكسرم بارة	
تفاصيل الاتصال			
Mailing Address**	*	العنوانالبريدي	
Emirate	P.O.Box إمــــــارة	ص ب	
Residence No.	ل Work No. وقم تليفون محل الاقامة لل المادة الله الله الله الله الله الله الله الل	رقم تليفون العم	
** - Please submit Self certified / signed copy of your utility bill / tenancy contract as proof.			
E-Service	e Registration	خدمةا	
Sign me up for e-S The statements ca	التحديث التح		
Sign me up for SI this mobile no.	شتراك في خدمة الرسائل النصية. يرجى التكرم الله الله الله الله الله الله الله الل		
The above mentioned email ID & mobile number can be used for all future bank دommunications. The above mentioned email ID & mobile number can be used for all future bank ورقم الجوال أعلاه يمكن استخدامهم لكافة المراسلات المستقبلية.			
Customer Signa	ature and Date	لــــــــع العه	
For Bran			
Branch / Sol Id: -		ف_رع/رمزالف_	
Supporting Docs	o verified by مفحص المستندات المرفقة من قبل	التـــاريخ	
Changes approved by			

Terms and Conditions الشروط والاحكام

I/we agree to discontinue the physical statements being sent to me/us. I/we also understand that the email statements are for my/our convenience and NBQ shall not be liable or responsible for any breach of secrecy because the statements are being sent to the mentioned e mail ID.

I/we shall verify the authencity of the emails I/we receive and shall not hold the Bank responsible for any statements received from spam mails/fraudsters/imposters. I/we shall not hold the Bank liable for any issues/problems arises out of my/our computers or network

I/we shall inform the Bank in writing of any change in the information provided. The Bank will not be held responsible if I/we do not receive statements due to incorrect email addresses and for any technical issues.

I/we confirm having read and understood the Terms and Conditions on the Account Opening form which I/we have signed.

This registration will override any statement instructions given by me/us in the past.

I/we agree on my own behalf, or as the mandate holder on behalf of the joint account holder(s), will adhere to all the terms/conditions of opening / applying / availing / maintaining / operating (as applicable) for usage of e-statements / SMS or any other services of NBQ as may be in force from time to time. I further authorize NBQ to debit my account(s) towards any charges (if applicable) for e-statements / SMS / mobile banking services.

I/we agree and understand that NBQ reserves the right to reject any application without providing any reason. I agree and understand that NBQ reserves the right to retain the application forms, and the documents provided therewith, including photographs, and will not return the same to me.

I agree that NBQ is in no way liable for any error or omission in the services provided by any third party service provider (whether appointed by NBQ in that behalf or otherwise) to the Customer, which may effect the Facility or finance .

أنا/ نحـن نوافـق على التوقـف عن إرسـال كشوفـات الحسـاب الورقيـة التـي ترسـل إلـي/إلينـا. أنا/ نحـن نقبل بالاكتفـاء بكشوفـات الحسـاب المرسلة عن طريق البريد الالكترونـي. ولـن يكون بنك أم القيوين الوطني مسؤولاً أو ملزمـاً عن أي خرق في السـرية قد ينجم عن إرسال كشـوف الحساب عن طريـق البريد الالكترونـي المذكـور أعـاده.

التـزم بأن أقـوم/ نقـوم بالتحقـق من صحـة كشوف الحسـاب المسـلة عن طريق البريد الالكتـروني حالمًا يتم إرسالهـا بالبريد المذكـور. ولن يتحمـل البنك أية مسؤوليـة لأي كشـف حساب يتم استقبـاله من البريد الإلكتروني المزيف أو المائي. كما أن البنـك لن يكون مسؤولاً عن أية مشـاكل تقع بسبب الحاسـوب او الشبكـة العنكبوتيـة الخاصـة بي/ بنا.

التـــزم / نلتــزم باعلام البنك كتابياً بأية تغييــرات في المعلومـــات المذكورة آنفــاً. ولــن يكون البنــك مســؤولا اذا لم استلــم/ نستلــم كشوفات الحســاب نتيجة عناوين بريــد الكترونــي غيــر صحيحة أوبسبب أية مشاكل فنيــة أو تقنيــة.

أؤكد/نؤكد بأنه تم قراءة وفهم شروط وأحكام فتح حساب وعليه تم التوقيع التزاماً بتلك الشروط والأحكام.

يلغي هذا التسجيل أية تعليمات سابقة قدمت من قبلي/قبلنا في الماضي.

التزم/ نلتزم بالاصالة عن نفسي و بموجب التفويض الخول لي عن مالكي الحساب المشترك بكافة شروط وأحكام فتح/ طلب/ الاحتفاظ/ تشغيل (كما هو مطبق) إستخدام كشوف الحساب الالكترونية/ الرسائل النصية أو أي خدمات مطبقة لدى بنك أم القيوين من حين لآخر. وأفوض أيضا بنك أم القيوين بالخصم من حسابي/ حساباتنا أية نفقات (كما هو مطبق) مقابل خدمات الجوال/الرسائل النصية وكشوفات الحساب الالكترونية البنكية.

يحتفظ بنك أم القيوين الوطني بحقه في رفض أي طلب دون تقديم أي تبرير لذلك الرفض. كما يحق للبنك أن يحتفظ بنماذج الطلبات والمستندات المقدمة له, بما في ذلك الصور دون إعادتها إلى/ إلينا.

يعتبر البنك غير مسؤول عن أي خطأ أو سهو في الخدمات المقدمة من قبل أياً من نقاط خدمة العملاء أو الغير من مقدمي الخدمات (سواء تم تعيينه من قبل البنك لهذا الغرض أو خلاف ذلك) للعميل, والتى قد تؤثر على التسهيلات أو التحويلات.

قــــرار Acknowledgement

I/We hereby certify that all information provided herein above is true and correct. In case any changes are made on my personal or contact details, I shall inform the Bank of such changes immediately.

I / We hereby state that should I/We wish to revoke the above authorization, I / We shall duly issue a letter of revocation ("the revocation letter") to NBQ in this regard. I / We hereby agree that until ten days after receipt of such revocation letter, the authorization as aforestated shall hold good.

أقر/ نقرّ أن كافة المعلومات المقدمة بموجب هذا المستند صحيحة وسليمة. في حال وقوع تغييرات في البيانات الشخصية أو بيانات الاتصال, نلتزم باعلام البنك بتلك التغييرات على الفور.

أقر/ نقرّ أنه في حال رغبتي/رغبننا بفسخ التفويض أعلاه, ساقوم/سنقوم بخاطبة البنك حسب الاصول (بخطاب كتابي) موجه للبنك إشعاراً بذلك. كما أقرّ/ نقرّ بان التفويض سيظل فعالاً لمدة ١٠ أيام بعد استلام اللبنك لخطاب الفسخ المذكور.

Customer Signature and Date توقيع العميل والتاريخ

For Head Office Use Supporting Docs verified by Date م فحص المستندات المرفقة من قبل Modification on system by Date م التعديل على النظام من قبل System changes verified by Date Date